



DODATOK Č. 1 K ZMLUVE O PARTNERSTVE

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 3 ods. 2 písm. c) zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej ako „ZoP“ alebo „Zmluva o partnerstve“)

Tento Dodatok k Zmluve o partnerstve je uzavretý v zmysle článku 15 ods. 3 Zmluvy o partnerstve k realizácii projektu s názvom „Early Warning of Alzheimer“, ITMS 2014+ kód projektu 313022V631, č. Zmluvy o poskytnutí NFP 67/2020-2060-2230-V631 (ďalej len „Projekt“), medzi zmluvnými stranami:

názov: AXON PRO, s.r.o.
sídlo: Černyševského 26, 851 01 Bratislava
zapísaný v: Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Vložka číslo:
8280/B, Oddiel: Sro
konajúci: RNDr. Alfréd Zimmermann
IČO: 31 387 811

(ďalej len „**Hlavný partner**“ alebo „**Prijímatel**“)

a

názov: Paneurópska vysoká škola n.o.
sídlo: Tomášikova 20, 82102 Bratislava - mestská časť Ružinov
zapísaný v: Registri neziskových organizácií, Registračné číslo 109
konajúci: RNDr. Michal MUTŇANSKÝ
IČO: 36 077 429

(ďalej len „**Partner 1**“)

a

názov: Ústav informatiky SAV, v.v.i.
sídlo: Dúbravská cesta 5810/9, 84507 Bratislava - mestská časť Karlova Ves
konajúci: Ing., Mgr. Robert Andok, PhD.
IČO: 17 055 555

(ďalej len „**Partner 2**“)

Článok 1

Zmluvné strany sa dohodli na zmene Zmluvy o partnerstve uzatvorenej k realizácii Projektu s kódom ITMS2014+ 313022V631 uvedenej v Článku 2 tohto Dodatku.

Článok 2

V úvodných identifikátoroch zmluvných strán Zmluvy o partnerstve sa údaje o Partnerovi 2 nahrádzajú novými údajmi:

Partner 2

názov: Ústav informatiky SAV, v.v.i., sídlo : Dúbravská cesta 5810/9, 845 07 Bratislava - mestská časť Karlova Ves
konajúci: Ing., Mgr. Robert Andok, PhD.
IČO: 170 555 55
(ďalej len „Partner 2“)

Článok 3

Prílohy Zmluvy o partnerstve č. 2 a č.3 sa nahrádzajú novými prílohami:

Príloha č. 2 Prehľad účtov členov partnerstva pre úhradu NFP sa nahrádza novou prílohou č. 2
Príloha č. 3 Rozpočet projektu podľa členov partnerstva sa nahrádza novou prílohou č. 3

Článok 4

- (1) Tento Dodatok je vyhotovený v 5 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane každá zo Zmluvných strán 1 rovnopis a 2 rovnopisy sú poskytnuté Poskytovateľovi ako príloha Dodatku Zmluvy o poskytnutí NFP.
- (2) Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli. Ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, vyjadrujúce ich slobodnú a vážnu vôľu. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu s jeho obsahom ho podpísali.
- (3) Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom posledného podpisu zmluvných strán a účinnosť dňom nadobudnutia účinnosti Dodatku k Zmluve o poskytnutí NFP, ktorý bude upravovať navrhovanú zmenu Zmluvy o partnerstve.
- (4) Tento Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o partnerstve.

V Bratislave, dňa 2.11.2022



Hlavný partner
AXON PRO, s.r.o.
RNDr. Alfréd Zimmermann, konateľ

V Bratislave, dňa 02.11.2022



Paneurópska vysoká škola n.o.
Tomášikova 20
821 02 Bratislava
IČO: 36 077 429
-1-



Partner 1
Paneurópska vysoká škola n.o.
RNDr. Michal MUTŇANSKÝ, konateľ

V Bratislave, dňa 2.11.2022



Ústav Informatiky SAV, v.v.i.
Dúbravská cesta 9
845 07 Bratislava 45
-3-

Partner 2
Ústav informatiky SAV, v.v.i.
Ing. Mgr. Robert Andok, PhD., konateľ

Prílohy:

Príloha č.2 Prehľad účtov členov partnerstva pre úhradu NFP
Príloha č.3 Rozpočet projektu podľa členov partnerstva

Prehľad účtov Členov partnerstva pre úhradu NFP

Názov žiadateľa	AXON PRO, s.r.o.
Názov projektu	Early Warning of Alzheimer
Kód Žiadosti o poskytnutie NFP	NFP313020V631

Identifikácia banky (báňk) a účtu (účtov) pre príjem nenávratného finančného príspevku	
Systém predfinancovania	
Obchodné meno banky	Tatra banka, a.s.
Číslo účtu vo formáte IBAN	SK80 1100 0000 0029 4106 1568
Systém refundácie	
Obchodné meno banky	Tatra banka, a.s.
Číslo účtu vo formáte IBAN	SK80 1100 0000 0029 4106 1568

Názov partnera	Paneurópska vysoká škola n.o.
Názov projektu	Early Warning of Alzheimer
Kód Žiadosti o poskytnutie NFP	NFP313020V631

Identifikácia banky (báňk) a účtu (účtov) pre príjem nenávratného finančného príspevku	
Systém predfinancovania	
Obchodné meno banky	
Číslo účtu vo formáte IBAN	
Systém refundácie	
Obchodné meno banky	Tatra banka, a.s.
Číslo účtu vo formáte IBAN	SK81 1100 0000 0029 4208 5385

Príloha č. 2 Zmluvy o partnerstve

Názov partnera	Ústav informatiky SAV, v.v.i.
Názov projektu	Early Warning of Alzheimer
Kód Žiadosti o poskytnutie NFP	NFP313020V631

Identifikácia banky (bánk) a účtu (účtov) pre príjem nenávratného finančného príspevku	
Systém predfinancovania	
Obchodné meno banky	
Číslo účtu vo formáte IBAN	
Systém refundácie	
Obchodné meno banky	Štátna pokladnica
Číslo účtu vo formáte IBAN	SK11 8180 0000 0070 0066 7878



EVROPSKÁ ÚNIA
Európsky fond pre regionálny rozvoj
Operačný program Integrovaný regionálny rozvoj 2014 - 2020

MINISTERSTVO
ZDRAVOTNÍCTVA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

MINISTERSTVO
PRÁCE, SOCIÁLNEHO
ROZVOJA A RODINY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Názov štádia: AKOV PROJ. S.T.O.

Podrobný rozpočet prijímateľa

Hlavná aktivita projektu - Priemyselny výskum									
Názov výskvu	Stupeň výskvu	Zhľadny výskum	Stratifikácia	Kód	Právnostná forma	Opis hlavných výskvov	Právnostná forma výskvu	Právnostná forma výskvu	Vývojový výskum (kód podľa ICD)
Overtenie a aplikácia metódy na detekciu vzácných recyviz a jazykových deficirov u pacientov s neurodegeneratívnym ochorením									
	518 Osvetné služby	grno	projekt	1	83 133,33	83 133,33 Prísľuh trhu			
V rámci projektu sa zmluve zabezpečí overenie a aplikácia metódy na detekciu vzácných recyviz a jazykových deficirov u pacientov s neurodegeneratívnym ochorením, a to v nasledujúcom rozsahu: 1/ Vyhľadanie a nábor vhodného časnika s príslušnou inklúziou kritériá: 2/ Odber anamnézy a štruktúrové vyšetrenie testom MoCA, Beck Depression Inventory-II (Beck et al. 1996), 3/ Zloženie audio záznamu experimentálnej verzie testu EWA, 4/ Spracovanie výsledkov vyšetrenia. Celkom: 100 vyšetrení pacientov s Alzheimerovou chorobou v rôznom štádiu a 170 vyšetrení kontrolnej skupiny.									
Grant/vedec/výskumní/vývojoví/činnosť - odborní činnosť	521 Mzdové výdavky		projekt	1	129 600,00	129 600,00 Finančný limit			Mzdové výdavky na pozície výskumný pracovník č. 1-3 / prijímateľ pre VVO2 „Vytvorenie jazykového modelu a prevod reči do textu“ a č. 4-5 / prijímateľ pre VVO3 „šematická analýza získaného textu“, rôzne úvahy (viď príloha 5.1. personálna matica)
Výskumní/vývojoví pracovníci - odborní činnosť	521 Mzdové výdavky		projekt	1	345 600,00	345 600,00 Finančný limit			Mzdové výdavky na pozície výskumný pracovník č. 1-3 / prijímateľ pre VVO2 „Vytvorenie jazykového modelu a prevod reči do textu“ a č. 4-5 / prijímateľ pre VVO3 „šematická analýza získaného textu“, rôzne úvahy (viď príloha 5.1. personálna matica)
Technickí pracovníci - odborní činnosť	521 Mzdové výdavky		projekt	1	123 840,00	123 840,00 Finančný limit			Mzdové výdavky na pozície technický pracovník č. 1 / prijímateľ pre VVO2 „Vytvorenie jazykového modelu a prevod reči do textu“ a č. 2-3 / prijímateľ pre VVO3 „šematická analýza získaného textu“, rôzne úvahy (viď príloha 5.1. personálna matica)
Študenti aktívny	521 Mzdové výdavky		projekt	1	29 952,00	29 952,00 Finančný limit			
Podporne aktivity vzťahujúce sa k hlavnej aktivite projektu - Priemyselny výskum									
Nepriame výdavky deklarované paušálnou sadzbou									
	902 Paušálna sadzba na nepriame výdavky		%	15	N/A	34 348,80	34 348,80 Paušálna sadzba (8%) z oprávnených priamych osobných výdavkov, t.j. z výdavkov zaradených v skupine výdavkov 521 Mzdové výdavky do výšky štrnásťpercentného percentovného limitu.		
Hlavná aktivita projektu - Experimentálny vývoj									
Spolu (oprávnené výdavky za hlavnú aktivitu - Experimentálny vývoj a k nej vzťahujúce sa podporne aktivity)									
Hlavná aktivita	Štruktúrové výdavky	Zmluvný vývoj	Interná jednorázka	Rozsah jednorázka	Individuálna cena (€)	Operatívne výdavky (€)	Spolu štruktúrové výdavky		
Spolu (oprávnené výdavky za hlavnú aktivitu - Experimentálny vývoj a k nej vzťahujúce sa podporne aktivity)									
Hlavná aktivita projektu - Ochrana práv duševného vlastníctva									
Hlavná aktivita	Finančné výdavky								
Spolu (oprávnené výdavky za aktivitu)									
Spolu oprávnené výdavky prijímateľa									
							0,00	806 474,13	0,00



Litvinská únia
Európskeho spoločenstva
Operačný program Inovácie a podnikateľská aktivita 2014 – 2020

MINISTERSTVO
PRÁCE, SOCIÁLNEHO
ROZVOJA A RODINY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

MINISTERSTVO
HOSPODÁRSTVA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Mzdy partnera 1. Podrobný rozpočet partnera 1

Mzdy partnera 1.									
Podrobný rozpočet partnera 1									
Hlavná aktivita projektu - Priemyselný výskum									
Hlavná aktivita	Typ výdavkov	Zdroj výdavkov	Príjem	Príjem	Príjem	Príjem	Príjem	Príjem	Príjem
Hlavná aktivita	Typ výdavkov	Zdroj výdavkov	Príjem	Príjem	Príjem	Príjem	Príjem	Príjem	Príjem
Garant/vedúci výskumnej/kvzbovej činnosti - odborné činnosť	521 Mzdyové výdavky	projekt	1	34 560,00	34 560,00	Príjemný limit			
Výskumní/kvzbováci pracovníci - odborné činnosť	521 Mzdyové výdavky	projekt	1	88 740,00	88 740,00	Príjemný limit			
Technickí pracovníci - odborné činnosť	521 Mzdyové výdavky	projekt	1	43 200,00	43 200,00	Príjemný limit			
Značenie aktivity	521 Mzdyové výdavky	projekt	1	8 225,00	8 225,00	Príjemný limit			
Podporne aktivity vzťahujúce sa k hlavnej aktivite projektu - Priemyselný výskum									
Príjemný limit: 201 048,75									
Nepríjme výdavky deklarované paušálnou sadzbou	902 Paušálna sadzba na nepríjme výdavky	%	15	N/A	26 223,75	Paušálna sadzba (kv) z operatívnych príjmov osobných výdavkov - E.2 z výdavkov zaradených v skupine výdavkov 521 Mzdyové výdavky do výšky stanoveného percentuálneho limitu.			
Spolu (opravené výdavky za hlavnú aktivitu - Priemyselný výskum a k nej vzťahujúce sa podporne aktivity)									
Hlavná aktivita projektu - Experimentálny vývoj									
Príjemný limit: 201 048,75									
Spolu (opravené výdavky za hlavnú aktivitu - Experimentálny vývoj a k nej vzťahujúce sa podporne aktivity)									
Hlavná aktivita projektu - Ochrana práv duševného vlastníctva									
Príjemný limit: 0,00									
Spolu (opravené výdavky za aktivity)									
Spolu opravené výdavky partnera 1 201 048,75									



EVROPSKÁ UNIJA
Európskeho fondu pre regionálny rozvoj
Operatívny program Integrovaná iniciatíva na roky 2014-2020

MINISTERSTVO
VÝSKUMNÝCH
TECHNOLÓGIÍ
A INOVÁCIÍ

MINISTERSTVO
HOSPODÁRSTVA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Podrobný rozpočet partnera 2 - intenzita 100%

Názov partnera 2									
Ústav informatiky SAV									
Hlavná aktivita projektu - Priemyselny výskum									
Prírodné vedy	Stavba výskumov	Zdrojový výskum	Minimálna jasnota	Podiel projektov	Základná cena ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM
Garant/vedúci výskumnej/technolog. činnosti - odborná činnosť	521 Mzdové výdavky		projekt	1	15 895,77	15 895,77	15 895,77	Finančný limit	Mzdové výdavky na pozíciu grant č. 1,1 /partner 2 pre VVO2 „Vytvorenie jazykového modelu a prevod reči do textu“ - práca na TPR na 25% úväzok
Výskumní/vývojoví pracovníci - odborná činnosť	521 Mzdové výdavky		projekt	1	26 990,10	26 990,10	26 990,10	Finančný limit	Mzdové výdavky na pozície výskumní pracovníci č. 1,1 /partner 2 pre VVO2 „Vytvorenie jazykového modelu a prevod reči do textu“ a výskumní pracovníci č. 2 /partner 2 pre VVO3 „Sémantická analýza získaného textu“ - oblasť práca na TPR na 25% úväzok
1 technický pracovník - odborná činnosť	521 Mzdové výdavky		projekt	1	17 130,62	17 130,62	17 130,62	Finančný limit	Mzdové výdavky na pozície technický pracovník č. 1 a 2 /partner 2 pre VVO2 „Vytvorenie jazykového modelu a prevod reči do textu“ a technický pracovník č. 3 /partner 2 pre VVO3 „Sémantická analýza získaného textu“ - všetci práca na TPR na 25% úväzok
Badacie aktivity	521 Mzdové výdavky		projekt	1	0,00	0,00	0,00		
Podporne aktivity vzťahujúce sa k hlavnej aktivite projektu - Priemyselny výskum									
Technická podpora									
Nepríjme výdavky deklarované parašálnou sadbou	902 Parašálna sadba na nepríjme výdavky		%	15	N/A	9 002,47	9 002,47	Parašálna sadba (%) z zaplavených príjmov z odberných výdavkov č. 1,1 z výdavkov zaradených v skupine výdavkov 521 Mzdové výdavky do výšky stanoveneho percentuálneho limitu.	
Hlavná aktivita projektu - Experimentálny výskum a k nej vzťahujúce sa podporne aktivity									
Hlavná aktivita projektu - Experimentálny výskum									
Názov výskumu	Stavba výskumov	Zmluvný výskum	Minimálna jasnota	Podiel projektov	Základná cena ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM
Spolu (opravené výdavky za hlavnú aktivitu - Experimentálny výskum a k nej vzťahujúce sa podporne aktivity)									
0,00									
Hlavná aktivita projektu - Ochrana práv duševného vlastníctva									
Názov výskumu	Stavba výskumov	Minimálna jasnota	Podiel projektov	Základná cena ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM	Spolu financovaný výskum ERM
Spolu (opravené výdavky za hlavnú aktivitu)									
0,00									
Spolu opravené výdavky partnera 2									
69 018,96									

